

آپ یہاں رہتے ہیں یہاں ہی اپنا ووٹ ڈالیں

اب ۱۴ مارچ ۲۰۲۱ کے روز ایک بار پھر وہ وقت آ رہا ہے کہ آپ جرمنی کے صوبہ بیسن میں اپنی بلدیہ میں غیر ملکی باشندوں کی نمائندگی کرنے والی غیر ملکی مشاورتی کونسل کے نمائندوں کا انتخاب کر سکتے ہیں۔
آپ اپنے ووٹ کے ذریعہ سے اس کونسل کی تشکیل نو اور اس کونسل کی مستقبل میں کامیابی کا فیصلہ کر سکتے ہیں۔ لہذا آپ

۱۴ مارچ ۲۰۲۱

والے دن اپنی بلدیہ کے غیر ملکی مشاورتی کونسل کے نمائندوں کا انتخاب کرنے کے لیے ووٹ ڈالنے جائیں۔
جرمنی کے صوبہ بیسن کے رہائشی اپنی اپنی شہری بلدیہ میں غیر ملکی باشندوں کی مشاورتی کونسل جسے

Auslanderbeirat

کہتے ہیں کے نمائندگان کا انتخاب کر سکتے ہیں۔ غیر ملکی مشاورتی کونسل غیر ملکیوں کے مفادات کے لیے گڈستہ کئی سالوں سے کام کر رہے ہیں۔ اب بھی یہ سلسلہ جاری رہنا چاہئے اس لیے آپ اس روز ضرور اپنا ووٹ ڈالنے کے لیے جائیں۔ آپ کے ووٹ کے ذریعہ سے غیر ملکی مشاورتی کونسل کے مفید کام کو آئندہ سالوں میں بھی کامیابی کے ساتھ جاری رکھا جا سکتا ہے لہذا ۱۴ مارچ ۲۰۲۱ کا روز آپ کے لیے بطور ایک غیر ملکی باشندہ کے ایک اہم دن ہے۔ یہ ووٹ ڈالنے کا دن آپ کے مفادات سے تعلق رکھتا ہے۔

جن غیر ملکی باشندوں کے پاس جرمن پاسپورٹ یا شہریت نہیں ہے وہ بھی اس ووٹ کے ذریعہ سے اپنی مقامی سیاست میں حصہ لے سکتے ہیں

یعنی غیر ملکیوں کی مشارتی کونسل

Der Auslaenderbeirat

یہ کونسل مقامی سطح کی بلدیہ کی سیاست میں غیر ملکیوں کے مفادات کے لیے کام کرتی ہے۔ یہ کونسل مقامی سطح کی سیاست میں شامل ہوتی ہے۔ یہ کونسل مقامی سطح کی سیاست میں اپنی سفارشات اور آرا پیش کرتی ہے۔ یہ کونسل

Integration

کے ذریعہ (یعنی معاشرے کا مفید وجود بننے کے لیے) مقامی سطح کی سیاست میں غیر ملکی باشندوں کے لیے غیر ملکیوں کی وکالت یا نمائندگی کرتی ہے۔ یعنی غیر ملکیوں کو جرمن معاشرے کا مفید وجود بنانے کے معاملات میں مدد گار ثابت ہوتی ہے۔



Ausländer - Beiratswahl
14. März 2021

یہ کونسل مقامی سطح کی سیاست میں غیر ملکی باشندوں کے خلاف امتیازی سلوک کرنے کی مخالفت میں پالیسی بناتی ہے۔

یہ کونسل مقامی جرمن معاشرے میں دوسرے لوگوں کو برداشت کرنے کا حوصلہ پیدا کرتی ہے۔ یہ کونسل مقامی سطح پر غیر ملکیوں کے خلاف نسلی بنیاد پر نفرت اور تشدد کو پھیلنے سے روکتی ہے۔

غیر ملکی مشاورتی کونسل مہاجرین، مقامی تنظیموں، شہر کی بلدیہ کی انتظامیہ اور مقامی سطح کی سیاست کے درمیان ایک پُل کا کردار ادا کرتی ہے۔

یہ کونسل مشورہ اور راہنمائی کی تلاش میں غیر ملکی باشندوں کو مناسب مشورہ دیتی ہے۔ یہ کونسل غیر ملکیوں کی مفید تنظیموں کو مزید فعال بنانے اور ترقی کرنے میں مدد فراہم کرتی ہے۔ یہ کونسل تعلیم اور سکول کے بارہ میں سوالات اٹھاتی ہے۔

لہذا بہت ساری مفید باتوں کے پیش نظر آپ ۱۴ مارچ ۲۰۲۱ کے روز غیر ملکی مشاورتی کونسل کے انتخاب کے موقع پر اپنا ووٹ ڈالنے کے لیے جائیں۔

ووٹ ڈالنے کا طریقہ.....ووٹ ڈالنا بہت آسان ہے۔

اگر آپ جرمنی میں ایک غیر ملکی باشندے کی حیثیت سے رہتے ہیں (خواہ آپ یورپین یونین کے ممالک میں سے کسی ملک کے باشندے ہیں یا بے شناخت غیر ملکی ہیں) تو آپ اس روز اپنا ووٹ ڈالنے جا سکتے ہیں۔ آپ کی عمر ۱۸ سال ہونی ضروری ہے۔ آپ کم از کم گزشتہ چھ ہفتے سے اپنی اس بلدیہ میں اپنی رجسٹریشن کروا چکے ہوں۔ ۱۴ مارچ ۲۰۲۱ انتخاب کے دن کے روز سے چند ہفتے پہلے آپ کو مقامی بلدیہ کی طرف سے ایک خط یا کارڈ ملے گا۔ اس کارڈ پر معلومات لکھی ہونگی کہ آپ کس جگہ اور کس پولنگ سٹیشن پر جا کر اپنا ووٹ ڈال سکتے ہیں۔ آپ اس کارڈ پر درج پتہ کے مطابق اپنے متعلقہ پولنگ سٹیشن پر جا کر ۱۴ مارچ ۲۰۲۱ والے دن صبح ۸ بجے سے لے کر شام 6 بجے تک اپنا ووٹ ڈال سکتے ہیں۔

غیر ملکی مشاورتی کونسل کے امیدواروں کے ناموں کا پتہ آپ کو اپنے علاقہ کی غیر ملکی کونسل سے معلوم ہو سکتا ہے۔ آپ کو اس بارے میں معلوماتی پمفلٹ بھی مہیا کیا جا سکتا ہے۔ انٹرنیٹ میں بھی یہ نام موجود ہونگے۔ پولنگ اسٹیشن والے پتہ کے معلوماتی خط میں بھی یہ امیدواروں کی لسٹ نمونہ کے طور پر آپ کو ساتھ بھجوائی جائے گی۔ آپ اس کونسل کے انتخاب کے متعلق انٹرنیٹ میں جا کر اس پتہ پر اپنی مادری زبان میں بھی یہ معلومات حاصل کر سکتے ہیں۔

www.auslaenderbeiratwahl.de

۱۴ مارچ ۲۰۲۱ کو آپ خود بھی ووٹ ڈالنے جائیں اور اپنے جاننے والے غیر ملکی باشندوں کو بھی اس انتخاب کے متعلق آگاہ کریں۔

معلومات ہاٹ لائن

Info.Hotline: 0611.9899 5.15

www.auslaenderbeiratswahl.de

